आयकर विभाग

**INCOME TAX DEPARTMENT** 



भारत सरकार GOVT. OF INDIA

ई– स्थायी लेखा संख्या कार्ड e - Permanent Account Number (e-PAN) Card CQMPP9255J	
नाम / Name	GOUTAM PATRA
पिता का नाम / Father's name	TARA PADA PATRA
जन्म की तारीख / Date of Birth	20/02/1992
लिंग / Gender	Male
	Станка / Signature     Видинания     Видинания
<ul> <li>Permanent Account Number (PAN) facilitate Income Tax Department linking of various documents, including payment of taxes, assessment, tax demand tax arrears, matching of information and easy maintenance &amp; retrieval of electronic information etc. relating to a taxpayer.</li> <li>स्थायी तरेखा संख्या (पैन) एक करदाता से संबंधित विभिन्न दस्तावेजों को जोड़ने में आयकर विभाग को सहायक होता है, जिसमें करों के भुगतान, आकलन, कर मांग, टैक्स बकाया, सूचना के मिलान और इलक्ट्रॉनिक जानकारी का आसान रखरखाव व बहाली आदि भी शामिल है।</li> <li>Quoting of PAN is now mandatory for several transactions specified under Income Tax Act, 1961 (Refer Rule 114B of Income Tax Rules, 1962) आयकर अधिनियम, 1961 के तहत निर्दिष्ट कई लेनदेन के लिए स्थायी लेखा संख्या (पैन) का उद्धेख अब अनिवार्य है (आयकर नियम, 1962 के नियम 114B, का संदर्भ लें)</li> <li>Possessing or using more than one PAN is against the law &amp; may attract penalty of upto Rs. 10,000.</li> <li>एक से अधिक स्थायी लेखा संख्या (पैन) का रखया या उपयोग करना, कानून के विरुद्ध है और इसके लिए 10,000 क्रप्य तक का दंड लगाया जा सकता है।</li> <li>The PAN Card enclosed contains Enhanced QR Code which is readable by a specific Android Mobile App. Keyword to search this specific Mobile App on Google Play Store is "Enhanced QR Code Reader for PAN Card. संलय पैन काई में एनहान्स क्युआर कोड शामिल है जो एक विशिष्ट एंड्रॉइड मोबाइल ऐम द्वारा पठनीय है। Google Play Store पर इस विशिष्ट मोबाइल ऐम को खोजने के लिए कीवर्ड "Enhanced QR Code Reader for PAN Card.</li> <li>संलय पैन काई में एनहान्स क्युआर कोड शामिल है जो एक विशिष्ट एंड्रॉइड मोबाइल ऐम द्वारा पठनीय है। Google Play Store पर इस विशिष्ट मोबाइल ऐम को खोजने के लिए कीवर्ड "Enhanced QR Code Reader for PAN Card.</li> </ul>	
आयकर       विभाग       भारत       सरकार         INCOME TAX DEPARTMENT       बार्ट्स       GOVT. OF INDIA       इस कार्ड के खोने/पाने पर कृपया सूचित करें/लौटाएं:         स्थायी लेखा संख्या कार्ड         स्थायी लेखा संख्या कार्ड	

Electronically issued and Digitally signed ePAN is a valid mode of issue of Permanent Account Number (PAN) post amendments in clause (c) in the Explanation occurring after sub-section (8) of Section 139A of Income Tax Act, 1961 and sub-rule (6) of Rule 114 of the Income Tax Rules, click here

Fold

पुणे - 411 016.

If this card is lost / someone's lost card is found, please inform / return to :

Income Tax PAN Services Unit, NSDL 5th Floor, Mantri Sterling, Plot No. 341, Survey No. 997/8, Model Colony, Near Deep Bungalow Chowk, Pune - 411 016.

Tel: 91-20-2721 8080, Fax: 91-20-2721 8081 e-mail: tininfo@nsdl.co.in

Permanent Account Number Card

GOUTAM PATRA पिता का नाम / Father's Name TARA PADA PAŢRA

जन्म की तारीख / Date of Birth 20/02/1992 CQMPP9255J

goufam Pofra

हस्ताक्षर / Signature